

短期留学课程

招生简章

2026年4月期～2027年1月期



MANABI 外語学院
MANABI Japanese Language Institute

MANABI外語学院(長野校)

長野県上田市大手2-3-1 YCC第2ビル
TEL: +81-268-28-7788
FAX: +81-268-28-7786
nagano@manabi.co.jp
JR上田站走路10分钟

MANABI外語学院 东京校

東京都墨田区両国2-10-5 TOC両国ビル
TEL: +81-3-6659-2885
FAX: +81-3-6659-2886
tokyo@manabi.co.jp
JR两国站走路4分钟

設置者: 株式会社YCC・JAPAN

I 短期课程介绍

1. 课程概要

课程 (期间)	概要
一般短期课程 (1个月~3个月)	<ul style="list-style-type: none">可自行制定1个月至3个月之间的学习期间。各班制定了3个月一期的课程安排，内容涵盖“读、听、说、写”四项日语技能，通过轻松有趣的方式进行学习。
留学准备短期课程 (3个月)	<ul style="list-style-type: none">为已申请长期留学的学生设立的课程。在获得留学签证、正式开始长期留学之前，持短期滞在签证入境并开始学习。通过提前学习，有效利用时间，提升日语能力。完成为期3个月的短期学习后需返回本国，在日本驻外使领馆申请留学签证，再次入境日本。<u>不可在日本境内变更在留资格。</u>

2. 学期期间

- 年四学期制，分别为4月、7月、10月、1月开课。
- 如果想从学期开学第一天起开始学习，并且住在学校的宿舍，必须在指定的入境日期入境。
- 学期开始后，中途入学也是可以的。但若您的日语为初学者水平，建议从4月期或7月期开始学习。
- 达到招生上限，或没有与您日语水平相符的班级，可能无法接收入学。

学期	指定入境日	分班考试 · 入学式	开始上课~上课结束
4月期	2026年4月6日·7日	2026年4月8日·9日	2026年4月13日~6月26日
7月期	2026年7月6日·7日	2026年7月8日·9日	2026年7月13日~9月30日
10月期	2026年10月6日·7日	2026年10月8日·9日	2026年10月13日~12月23日
1月期	2027年1月6日	2027年1月7日·8日	2027年1月12日~3月25日

3. 上课时间

- 每单位课时为50分钟。每天上课4个单位课时，共计200分钟。
- 入学时将进行分班考试，根据学生的日语水平分配至相应等级的班级。
- 课程分为上午班和下午班，但无法自行选择上课时间。
- 上课日为周一至周五（不包括周六、周日、日本的法定节假日及学校指定的休校日）。

	长野校	东京校
上午班	8:40~10:20, 10:40~12:20	9:00~10:40, 11:00~12:40
下午班	13:10~14:50, 15:10~16:50	13:20~15:00, 15:20~17:00

4. 活动

- 课内外文化体验
- 希望参加者需另外支付活动费用。

II 入学资格

17. 年满 18 周岁。
如果未满 18 周岁，须由父母陪同在日。或者须有可提供生活照护与监管的在日亲属共同居住。
18. 身心健康，能够专心学习者。
19. 须加入本校指定的保险。
20. 理解并同意本校的《申请时同意事项及确认内容》。

III 申请入学

1. 报名材料

- 报名表的签名需由申请人本人及家长亲自签写。
- 根据需要，有可能要求提交其他材料。

	书类名	备注
1	入学愿书	学校规定格式
2	健康声明表	学校规定格式
3	申请时同意事项	学校规定格式
4	护照复印件	身分事项记载的首页、以及补充资料的页（如果有的话）
5	电子版照片	<ul style="list-style-type: none">• 提交3个月以内拍的、• 免冠正面无背景照• Jpeg形式• ※如有加工可能不被受理。

2. 从报名申请入学流程

STEP 1 提交材料 ↓	请至少在希望上课日期前一个月提出申请。
STEP 2 材料审查 ↓	审查合格后，发送《缴费通知书》。
STEP 3 费用缴纳 ↓	<ul style="list-style-type: none">• 请根据通知金额完成缴费。• 若未能在缴费截止日前确认到账，您的申请将被视为取消。
STEP 4 发送入学许可书·邀请函 ↓	发送『入学许可书』及『邀请函』等材料。
STEP 5 签证申请 ↓	向驻外使领馆申请并获得签证。
STEP 6 入境准备 ↓	订机票并将航班信息发给学校。
STEP 7 入境·入学	开始学习!

- 本校发出的邀请函等文件，不保证一定能取得短期停留签证。
- 过去在日本停留一定期间或一定天数者，可能无法申请或取得短期停留签证。详情请咨询最近的日本大使馆或领事馆。

IV 繳納金

- 长野校和东京校的价格一致。

课程名称	一般短期课程			留学准备短期课程
	1个月	2个月	3个月	3个月
入学金	11,000日元	11,000日元	11,000日元	11,000日元
学费	66,000日元	132,000日元	198,000日元	181,500日元
邀请函发行手续费	16,500日元	16,500日元	16,500日元	16,500日元
合计	93,500日元	159,500日元	225,500日元	209,000日元

- 学费从入境之日起计算至离境之日止，前30天按[1个月]计算，31天至60天按[2个月]计算，61天以上按[3个月]计算。
- 短期留学之后为长期留学的情况下，需要暂时回国在本国的日本在外公馆取得留学签证之后再入境。该情况所需费用为自己承担。在日本境内无法变更在留资格。
- 上記费用不含银行手续费，保险费，接机费，宿舍费。
- 赴日后还需支付教材费，活动费（参加的情况下）。
- 学费请汇入学校规定的银行账户，或使用FLYWIRE汇款（www.flywire.com）提供的学费汇款服务,详细请参照缴费通知单。

期間	~1个月	~2个月	~3个月
保险费	6,500日元	9,500日元	12,600日元

- 为了留学的同学们能够安心地度过在日生活，加入学校指定的保险为接收条件。
- 保险覆盖您上课的时间。如果您在同一逗留期间没有参加课程，保险则不承保。如果您计划在逗留期间参加课程以外的活动，我们建议您购买旅行保险。
- 如果中途退学，中途不能解约保险。
- 保险费如有变动，恕不另行通知。

V 住宿

- 若本校学生宿舍尚有空房，您可以申请入住。
- 若宿舍已满，请您自行安排入住酒店等。
- 以下金额包括消费税。

1. 长野校

类型	名称	房间类型	费用 (每人)		
			1个月	2个月	3个月
学生宿舍	能力公寓	单人间	¥ 77,200	¥ 136,200	¥ 195,200
		双人间	¥ 61,200	¥ 104,200	¥ 147,200
	希望公寓	单人间	¥ 90,200	¥ 162,200	¥ 234,200
		双人间	¥ 69,200	¥ 120,200	¥ 171,200
	和平公寓	单人间	¥ 102,200	¥ 186,200	¥ 270,200
		双人间	¥ 77,200	¥ 136,200	¥ 195,200

2. 东京校

类型	名称	房间类型	费用 (每人)		
			1个月	2个月	3个月
介绍宿舍	DK新小岩之家	单人间	¥ 131,500	¥ 205,000	¥ 277,000
	福日之家	单人间	¥ 169,200	¥ 264,200	¥ 359,200
	BeGood本八幡	单人间	¥ 128,200	¥ 193,200	¥ 258,200

【东京校・长野校共通】

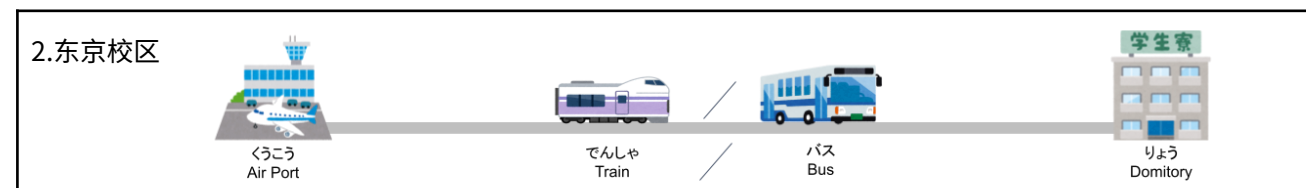
- 上述一个月的价格为 30晚的费用。
- 上述价格包括水电费、清洁费和被褥费。
- 离开宿舍时，房间的墙壁、地板和固定装置上的任何划痕或污渍都将收取修复费用。
- 以上价格如有变动，恕不另行通知。请注意，如果费用在确认报名时发生变化，则以变化后的费用为准。

【东京校合作的宿舍】

- 合同直接与宿舍管理公司签订。退款等手续根据与相关管理公司签订的合同条款办理。
- 如需了解更多信息，请查看相关运营商的网站后联系学校。
 - DK新小岩之家 (<https://www.e-guesthouse.com/tokyo/>)
 - 福日之家 (https://bgj.co.jp/houses/title/?building_id=a00RB00000AtOn7YAF)
 - Begood本八幡 (https://bgj.co.jp/houses/title/?building_id=a00A9000002BaytIAC)

VI 退款规定

- 请自行搭乘公共交通工具前往。如果您有任何需求，本校工作人员将通过SNS或电话提供支援。
- 需要接送服务的学生将收取额外费用。请咨询本校人员。



VII 退款规定

- 退款时，银行转账手续费等相关费用由学生方承担。

入学费， 招生文件办理手续费	无论任何理由，该费用一律不退还。
学费	<p>符合下述情况时，可以退款。</p> <p>非MANABI邀请办理的签证</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 如在预定入学日期的1个工作日前告知学校取消时，全额退款。 <p>MANABI邀请办理的签证</p> <ul style="list-style-type: none"> ● 未获取签证，且在预定入学日期的1个工作日前告知学校取消时，可以全额退款。 ● 获取签证后，且在预定入学日期的1个工作日前告知学校取消时，在学校能确认该签证失效的情况下，可以全额退款。 ● 在驻外领事馆被拒绝发放签证，且在预定入学日期的1个工作日前告知学校取消时，可以全额退款。 <p>※退款所产生的银行手续费等由申请人承担。 (以下省略)</p>
接送费	如果在预定入境日期前两个工作日取消，将全额退款。除此之外，不予退款。
住宿费	<ul style="list-style-type: none"> ● 如果取消入学，或因大使馆拒签导致在支付宿舍费用后、且入住前取消入住，将收取30,000日元的取消费。 ● 如果未能在原定入境日或超过入境日壹个月尚未能入国，宿舍申请将被取消，并需支付30,000日元的取消费。新的入境日期被确认后，学生需重新提交宿舍申请，并支付不足的宿舍费用。 ● 任何宿舍壹旦入住后再取消，住宿费概不退还。 ● 如果入住中介宿舍，请遵循住宿运营公司的退款规定。

VIII 申请时的同意・确认事项（申请人和付款人必读）

同意事项

- 在申请MANABI外语学院时，请确认并同意以下事项。
- 若在入学后出现违反以下同意事项的行为，将视为已同意接受包括开除学籍在内的学校处分。

31. 在学期间，须遵守日本法律及学校规章制度，并服从学校的指导与管理。
32. 本人在充分理解MANABI外语学院的所在地、设立法人、入学条件、选拔方式、宿舍概况等信息的基础上申请入学。
33. 本人已确认MANABI外语学院的入学金、学费等相关费用的金额、支付时间及退款规定，并承诺按时缴纳。
34. 关于留学、短期停留等外国人在日居留所需的“在留资格认定证明书”以及签证，由日本政府对申请人进行审查后决定是否签发，MANABI外语学院对其申请结果及因此产生的额外费用概不负责。
35. 无论在校内外，严禁实施暴力、辱骂、破坏公物、骚扰等行为（包括行为者无意但对他人造成尊严伤害、不快或不利影响的言行）。
36. 若发现有向学校虚报情况或提交伪造文件的行为，即使在入学后，也将被取消入学许可。
37. 在学期间，如下事项发生变更，须在变更发生后一周内向学校报告：
 - a. 关于申请人或学生本人：住址、电话号码、婚姻状况、职业、工作单位
 - b. 关于申请人/学生的父母及经费支付人：住址、电话号码、职业、工作单位
38. 本人同意，在学期间如因疾病或受伤需紧急治疗时，监护人须保持能在24小时内与学校取得联系的状态。
39. 若需要对治疗或手术方法作出紧急判断，且无法确认本人或监护人意愿的情况下，授权医生或医院作出判断。若需提交治疗同意书，授权MANABI外语学院的教职员工及相关人员可代替监护人签署。因上述判断所产生的后果，本人不向MANABI外语学院及其教职员工、相关人员追究任何赔偿责任。
40. 在学校课程及活动中所拍摄的照片，可能用于MANABI外语学院的宣传或活动介绍目的，例如宣传册、网页、SNS（如Facebook、Instagram等），照片中可能出现学生的面部。如有无法公开照片的特殊情况，需提前提出不公开申请。

确认事项

确认以下留学签证的有关事项。

29. 即使是在【留学签证】许可的期间内，如果因持续不来学校被退学后学校会向出入境在留管理局报告。之后将成为不所属于教育机关的状态，将被要求迅速离境回国。
30. 持【短期滞在签证】在学期间中如果出勤情况非常差没有表现出继续学习的意愿，学校将会取消其留学签证长期留学的资格。
31. 即使是在【留学签证】许可的期间内，在不所属于教育机关的状态下如果有打工等就业行为的话将被视为「非法就业」的违法行为。
32. 持有【留学签证】的学生在日本打工需要「资格外活动许可」。在入日本境内时如果没有从出入国在留管理局取得「资格外活动许可」将无法一进入日本就开始打工。
33. 持有【留学签证】并取得「资格外活动许可」的情况下，一周最多可以打工28小时。春假、暑假、寒假等学校长期休假期间在劳动基准法的范围内允许每天最多工作8小时，每周最多工作40小时。即使有「资格外活动许可」也无法从事风俗行业关系等明令禁止留学生从事的工作。
34. 持【留学签证】入学的情况下，有义务加入「国民健康保险」。有「国民健康保险」后医疗费费的70%由日本政府承担。同时，还需要加入「日本語学校协同组合 留学生保障制度」。
35. 在日本居住的20岁以上的外国人也有义务交付「国民年金」。如过没有交付，有可能影响今后的变更签证。

学生未成年（未满20岁）时

请确认以下法律法规。

9. 日本法律禁止未成年人（未满20岁）喝酒吸烟。在学校同样禁止未成年人携带酒和香烟。
10. 禁止未满18岁的未成年人在外过夜，以及晚上10点到早上5点期间在没有成年监护陪伴的情况下外出。

VIII 年度日程安排

- 日程可能会有变动。

4月 April		5月 May		6月 June		7月 July		8月 August		9月 September		
1	Wed	1	Fri	1	Mon	1	Wed	1	Sat	1	Tue	
2	Thu	2	Sat	2	Tue	2	Thu	2	Sun	2	Wed	
3	Fri	3	Sun	3	Wed	3	Fri	3	Mon	3	Thu	
4	Sat	4	Mon	4	Thu	4	Sat	4	Tue	4	Fri	
5	Sun	5	Tue	5	Fri	5	Sun	5	Wed	5	Sat	
6	Mon	指定入国日	6	Wed	6	Sat	6	Mon	指定入国日	6	Sun	
7	Tue	指定入国日	7	Thu	7	Sun	7	Tue	指定入国日	7	Mon	
8	Wed	入学式 Pテスト OT	8	Fri	8	Mon	8	Wed	入学式 Pテスト OT	8	Tue	
9	Thu		9	Sat	9	Tue	9	Thu		9	Wed	
10	Fri		10	Sun	10	Wed	10	Fri		10	Thu	
11	Sat		11	Mon	11	Thu	11	Sat		11	Fri	
12	Sun		12	Tue	12	Fri	12	Sun		12	Sat	
13	Mon	授業開始	13	Wed	13	Sat	13	Mon	授業開始	13	Sun	
14	Tue		14	Thu	14	Sun	14	Tue		14	Mon	
15	Wed		15	Fri	15	Mon	15	Wed		15	Tue	
16	Thu		16	Sat	16	Tue	16	Thu		16	Wed	
17	Fri		17	Sun	17	Wed	17	Fri		17	Thu	
18	Sat		18	Mon	18	Thu	18	Sat		18	Fri	
19	Sun		19	Tue	19	Fri	19	Sun		19	Sat	
20	Mon		20	Wed	20	Sat	20	Mon		20	Sun	
21	Tue		21	Thu	21	Sun	21	Tue		21	Mon	
22	Wed		22	Fri	22	Mon	22	Wed		22	Tue	
23	Thu		23	Sat	23	Tue	23	Thu		23	Wed	
24	Fri		24	Sun	24	Wed	24	Fri		24	Thu	
25	Sat		25	Mon	25	Thu	25	Sat		25	Fri	
26	Sun		26	Tue	26	Fri	授業終了	26	Wed	26	Sat	
27	Mon		27	Wed	27	Sat	27	Mon		27	Sun	
28	Tue		28	Thu	28	Sun	28	Tue		28	Mon	
29	Wed		29	Fri	29	Mon	29	Wed		29	Tue	
30	Thu		30	Sat	30	Tue	30	Thu		30	Wed	授業終了
			31	Sun			31	Fri		31	Mon	

10月 October		11月 November		12月 December		1月 January		2月 February		3月 March				
1	Thu	1	Sun	1	Tue	1	Fri	1	Mon	1	Mon			
2	Fri	2	Mon	2	Wed	2	Sat	2	Tue	2	Tue			
3	Sat	3	Tue	3	Thu	3	Sun	3	Wed	3	Wed			
4	Sun	4	Wed	4	Fri	4	Mon	4	Thu	4	Thu			
5	Mon	5	Thu	5	Sat	5	Tue	5	Fri	5	Fri			
6	Tue	指定入国日	6	Fri	6	Sun	6	Wed	指定入国日	6	Sat			
7	Wed	指定入国日	7	Sat	7	Mon	7	Thu	入学式 Pテスト OT	7	Sun			
8	Thu	入学式 Pテスト OT	8	Sun	8	Tue	8	Fri	8	Mon	8	Mon		
9	Fri		9	Mon	9	Wed	9	Sat	9	Tue	9	Tue		
10	Sat		10	Tue	10	Thu	10	Sun	10	Wed	10	Wed		
11	Sun		11	Wed	11	Fri	11	Mon	11	Thu	11	Thu		
12	Mon		12	Thu	12	Sat	12	Tue	授業開始	12	Fri	12	Fri	
13	Tue	授業開始	13	Fri	13	Sun	13	Wed		13	Sat	13	Sat	
14	Wed		14	Sat	14	Mon	14	Thu		14	Sun	14	Sun	
15	Thu		15	Sun	15	Tue	15	Fri		15	Mon	15	Mon	
16	Fri		16	Mon	16	Wed	16	Sat		16	Tue	16	Tue	
17	Sat		17	Tue	17	Thu	17	Sun		17	Wed	17	Wed	
18	Sun		18	Wed	18	Fri	18	Mon		18	Thu	18	Thu	
19	Mon		19	Thu	19	Sat	19	Tue		19	Fri	19	Fri	
20	Tue		20	Fri	20	Sun	20	Wed		20	Sat	20	Sat	
21	Wed		21	Sat	21	Mon	21	Thu		21	Sun	21	Sun	
22	Thu		22	Sun	22	Tue	22	Fri		22	Mon	22	Mon	
23	Fri		23	Mon	23	Wed	授業終了	23	Tue	23	Tue	23	Tue	
24	Sat		24	Tue	24	Thu	24	Sun		24	Wed	24	Wed	
25	Sun		25	Wed	25	Fri	25	Mon		25	Thu	25	Thu	授業終了
26	Mon		26	Thu	26	Sat	26	Tue		26	Fri	26	Fri	
27	Tue		27	Fri	27	Sun	27	Wed		27	Sat	27	Sat	
28	Wed		28	Sat	28	Mon	28	Thu		28	Sun	28	Sun	
29	Thu		29	Sun	29	Tue	29	Fri		29	Mon	29	Mon	
30	Fri		30	Mon	30	Wed	30	Sat		30	Tue	30	Tue	
31	Sat				31	Thu	31	Sun			31	Wed		